

# Любви величье прославляем

G. Tersteegen  
tr. by D. A. Jasko

«В вас должны быть те же чувствования, какие и во Христе Иисусе» (Флп.2,5; Еф.3,19)  
«Сердце моё и плоть моя восторгаются к Богу живому» (Пс.83,3)  
«Итак, постараемся войти в покой оный» (Евр.4,11)

D. S. Bortniansky

1. Люб - ви ве - лич - е про - слав - ля - ем, что во Хри - сте от - кры - лось нам.  
 2. Он у - то - лил ду - ши ис - кань - я, я счаст-лив быть Е - го ра - бом:  
 3. Хри - сту мо - и все по - мыш - ленъ - я, Он - мой Гос - подъ и луч - ший Друг.

Лю - бовь из пра - ха под - ни - ма - ет, вле - чёт из безд - ны к не - бе - сам.  
 не в тва - ри, не в зем - ных да - янъ - ях, мо - я вся жизнь в Хри - сте од - ном;  
 Он за ме - ная тер - пел му - чень - я, и спас ме - ная от веч - ных мук,

По - кой от всех зем - ных блуж- да - ний в люб- ви Гос - под - ней о - ке - а - не.  
 в Хри - сте по - кой, в Хри - сте от - ра - да, с Хри-стом мне ни - че - го не на - до.  
 про- стил гре - хи, дал жизнь и - ну - ю, в Хри- сте все - гда я тор - жест - ву - ю.

**English title:** Thou Hidden Love of God (tr. by J. Wesley)

Thou hidden love of God, whose height, whose depth unfathomed no one knows ...

Source:

«Гимны христиан» (Christian Hymns), 1994 (271)

# Любовь Господню прославляю

G. Tersteegen  
tr. by D. A. Jasko

«В вас должны быть те же чувствования, какие и во Христе Иисусе» (Флп.2,5; Еф.3,19)  
«Сердце моё и плоть моя восторгаются к Богу живому» (Пс.83,3)  
«Итак, постараемся войти в покой оный» (Евр.4,11)

D. S. Bortniansky

1. Лю- бовь Гос - под - ню про - слав - ля - ю, что во Хри - сте от - кры - лась нам.  
 2. Ты у - то - лил ду - ши ис - кань - я, я счаст- лив быть Тво - им ра - бом;  
 3. Те - бе мо - и все по - мыш - лен - я, Ты - мой Гос - подъ и луч - ший друг;  
 4. Тво - ё спа - си - тель - но - е и - мя на серд - це вы - тес - ни мо - ём,  
 5. Хва - ла Спа - си - те - лю Ии - су - су, ис - точ - ни - ку люб - ви свя - той!

Лю - бовь из пра - ха под - ни - ма - ет, вле - чёт из безд - ны к не - бе - сам.  
 не в тва - ри, не в Тво - их да - ян - ях, мо - я вся жизнь в Тебе од - ном;  
 Ты за ме - ня по - нёс му - чен - я и спас ме - ня от веч - ных мук,  
 да - бы пы - ла - ло во всё вре - мя свя- тым к Тебе люб - ви ог - нём.  
 К Не - му спе - шу, Е - му мо - лю - ся, пред Ним мы схо - дим - ся тол - пой,

По - кой от всех зем - ных стра - да - ний в люб - ви Гос - под - ней о - ке - а - не.  
 в Тебе по - кой, в Тебе от - ра - да, с То - бой мне ни - че - го не на - до.  
 про - стил гре - хи, дал жизнь и - ну - ю, в Тебе все - гда я тор - жест - ву - ю.  
 В сло - вах, в де - лах, в доб - ре и в ху - де Тебя во мне да ви - дят лю - ди.  
 пред Ним скло - ня - ют - ся ко - ле - ни, Е - му хва - ла от всех тво - ре - ний!

**English title:** Thou Hidden Love of God (tr. by J. Wesley)

Thou hidden love of God, whose height, whose depth unfathomed no one knows ...

Sources:

«Гимны христиан» (Christian Hymns), 1956 (174), 1977 (2)